

Avviso nel sito web TED: <http://ted.europa.eu/udl?uri=TED:NOTICE:229957-2014:TEXT:IT:HTML>

**Italia-Volturara Irpina: Lavori di costruzione  
2014/S 129-229957**

**Bando di gara**

**Lavori**

Direttiva 2004/18/CE

**Sezione I: Amministrazione aggiudicatrice**

**I.1) Denominazione, indirizzi e punti di contatto**

Comune di Volturara Irpina (AV)  
Piazza Roma 2  
All'attenzione di: geom. Mario Conte  
83050 Volturara Irpina (AV)  
ITALIA  
Telefono: +39 0825984024  
Posta elettronica: [comune.volturarairpina@pec.it](mailto:comune.volturarairpina@pec.it)  
Fax: +39 0825984216

**Indirizzi internet:**

Indirizzo generale dell'amministrazione aggiudicatrice: <http://www.comune.volturarairpina.av.it>

**Ulteriori informazioni sono disponibili presso:** I punti di contatto sopra indicati

**Il capitolato d'oneri e la documentazione complementare (inclusi i documenti per il dialogo competitivo e per il sistema dinamico di acquisizione) sono disponibili presso:** I punti di contatto sopra indicati

**Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate a:** I punti di contatto sopra indicati

**I.2) Tipo di amministrazione aggiudicatrice**

Autorità regionale o locale

**I.3) Principali settori di attività**

Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

**I.4) Concessione di un appalto a nome di altre amministrazioni aggiudicatrici**

**Sezione II: Oggetto dell'appalto**

**II.1) Descrizione**

**II.1.1) Denominazione conferita all'appalto dall'amministrazione aggiudicatrice:**

"Interventi di adeguamento e completamento della rete fognaria e del depuratore con collettamento reflui nella piana del dragone".

**II.1.2) Tipo di appalto e luogo di consegna o di esecuzione**

Lavori

Progettazione ed esecuzione

Luogo principale di esecuzione dei lavori, di consegna delle forniture o di prestazione dei servizi: Territorio comune Volturara.

Codice NUTS

**II.1.3) Informazioni sugli appalti pubblici, l'accordo quadro o il sistema dinamico di acquisizione (SDA)**

**II.1.4) Informazioni relative all'accordo quadro**

- II.1.5) **Breve descrizione dell'appalto o degli acquisti**  
L'opera riguarda la realizzazione del nuovo impianto di depurazione comunale della rete di collettori a servizio della piana e del centro abitato.
- II.1.6) **Vocabolario comune per gli appalti (CPV)**  
45000000
- II.1.7) **Informazioni relative all'accordo sugli appalti pubblici (AAP)**  
L'appalto è disciplinato dall'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì
- II.1.8) **Lotti**  
Questo appalto è suddiviso in lotti: no
- II.1.9) **Informazioni sulle varianti**  
Ammissibilità di varianti: no
- II.2) **Quantitativo o entità dell'appalto**
- II.2.1) **Quantitativo o entità totale:**  
1) 7 308 089,14 EUR Lavori, soggetti a ribasso.  
2) 37 797,42 EUR Oneri di sicurezza non soggetti a ribasso.  
3) 146 200,80 EUR corrispettivo per la progettazione esecutiva.  
4) 62 141,39 EUR per coordinamento della sicurezza in fase di progettazione.  
Categoria prevalente: OG6 classifica: V.
- II.2.2) **Opzioni**  
Opzioni: no
- II.2.3) **Informazioni sui rinnovi**  
L'appalto è oggetto di rinnovo: no
- II.3) **Durata dell'appalto o termine di esecuzione**  
in giorni: 427 (dall'aggiudicazione dell'appalto)

**Sezione III: Informazioni di carattere giuridico, economico, finanziario e tecnico**

- III.1) **Condizioni relative all'appalto**
- III.1.1) **Cauzioni e garanzie richieste:**  
a) concorrenti: garanzia provvisoria di 151.084.57,50 (2 % dell'importo dell'appalto), ex art. 75 del D.Lgs n. 163 del 2006, mediante cauzione con versamento in contanti in tesoreria o fideiussione conforme allo schema 1.1 approvato con d.m. n. 123 del 2004, ( ) integrata dalla clausola esplicita di rinuncia all'eccezione di cui all'articolo 1957, comma 2, del codice civile, ( ) corredata dall'impegno di un fideiussore al rilascio della cauzione definitiva;  
b) aggiudicatario: cauzione definitiva non inferiore al 10 % ( ) dell'importo del contratto, incrementabile in funzione dell'offerta, ex art. 113 del D.Lgs n. 163 del 2006, mediante fideiussione conforme allo schema 1.2 approvato con d.m. n. 123 del 2004, ( ) integrata dalla clausola esplicita di rinuncia all'eccezione di cui all'articolo 1957, comma 2, del codice civile; ( );  
c) aggiudicatario: polizza assicurativa per rischi di esecuzione (C.A.R.) per un importo non inferiore all'importo del contratto, divisa per partite come da Capitolato speciale, e per responsabilità civile per danni a terzi (R.C.T.) per un importo di 500 000 EUR ( ) ex art. 129, comma 1, D.Lgs n. 163 del 2006, conforme allo schema 2.3 approvato con d.m. n. 123 del 2004; ( );  
d) aggiudicatario: polizza assicurativa per responsabilità nella progettazione esecutiva art. 111, comma 1, D.Lgs n. 163 del 2006 e art. 269 del D.P.R. n. 207 del 2010, per un importo non inferiore a 734 588,66 EUR ( ) conforme allo schema 2.2 approvato con d.m. n. 123 del 2004.

Importi della garanzia provvisoria di cui alla lettera a) e della cauzione definitiva di cui alla lettera b), ridotti del 50 % per concorrenti in possesso di certificazione del sistema di qualità serie europea ISO 9001:2008, di cui all'art. 3, lettera mm), del D.P.R. n. 207 del 2010, in corso di validità.

**III.1.2) Principali modalità di finanziamento e di pagamento e/o riferimenti alle disposizioni applicabili in materia:**

- a) finanziamento mediante POR Campania 2007/2014;
- b) anticipazione del 10 % dell'importo contrattuale come per legge, previa prestazione garanzia;
- c) pagamenti per stati di avanzamento ogni 100 000 EUR, ai sensi dell'art. 8.11 del Capitolato speciale d'appalto;
- d) pagamento parziale dei materiali approvvigionati ai sensi dell'articolo 133, comma 1-bis, del D.Lgs n. 163 del 2006, come previsto dall'art. 8.11 ( ) del Capitolato speciale d'appalto;
- e) corrispettivo a corpo ai sensi dell'art. 53, comma 4, terzo periodo, del d.lgs. n. 163 del 2006, e dell'art. 43, comma 6, del d.P.R. n. 207 del 2010;
- f) spese tecniche per la progettazione esecutiva corrisposte direttamente ai progettisti, qualora non appartenenti allo staff tecnico dell'aggiudicatario.

**III.1.3) Forma giuridica che dovrà assumere il raggruppamento di operatori economici aggiudicatario dell'appalto:**

Tutte quelle previste dall'ordinamento. Sia raggruppamento temporaneo o consorzio ordinario mediante atto di mandato collettivo speciale e irrevocabile ex art. 37, commi 15, 16 e 17, D.Lgs n. 163 del 2006 che Società, anche consortile, tra imprese riunite, ex art. 93 del D.P.R. n. 207 del 2010.

**III.1.4) Altre condizioni particolari**

La realizzazione dell'appalto è soggetta a condizioni particolari: sì  
Descrizione delle condizioni particolari: a) il Capitolato Generale d'appalto approvato con d.m. n. 145 del 2000 ( ), per quanto non diversamente disposto dal Capitolato Speciale d'appalto, è parte integrante del contratto;  
b) è prevista una penale giornaliera per il ritardo pari a 1 per mille dell'importo contrattuale, ( ) ai sensi dell'art. 8.8 ( ) del Capitolato Speciale d'appalto;  
c) l'aggiudicatario, entro 60 giorni dall'aggiudicazione, deve rimborsare alla Stazione appaltante le spese per le pubblicazioni di cui all'art. 66, commi 7 e 7-bis, del D.Lgs n. 163 del 2006.

**III.2) Condizioni di partecipazione**

**III.2.1) Situazione personale degli operatori economici, inclusi i requisiti relativi all'iscrizione nell'albo professionale o nel registro commerciale**

Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti: 1) Iscrizione alla C.C.I.A.A. o altro registro ufficiale per i concorrenti stabiliti in altri paesi della U.E.;

2) Requisiti di ordine generale e assenza cause di esclusione ex art. 38, comma 1, del D.Lgs n. 163 del 2006, alle condizioni di cui ai commi 1-bis e 2 della stessa norma, dichiarati come da disciplinare di gara;

- a) fallimento, liquidazione coatta, concordato preventivo, salvo il caso di cui all'articolo 186-bis del regio decreto 16 marzo 1942, n. 267, o altro procedimento per una di tali situazioni;
- b) pendenza procedimento per l'applicazione di una misura di prevenzione o di una causa ostativa di cui rispettivamente all'art. 6 o all'art. 67 del d.lgs. n. 159 del 2011;
- c) sentenza di condanna passata in giudicato, o decreto penale di condanna divenuto irrevocabile, oppure sentenza di applicazione della pena su richiesta, ai sensi dell'art. 444 c.p.p., per reati gravi in danno dello Stato o della Comunità o che incidono sulla moralità professionale;
- d) violazione del divieto di intestazione fiduciaria posto all'art. 17 della legge n. 55 del 1990;

- e) violazioni gravi, definitivamente accertate, alle norme in materia di sicurezza e a ogni altro obbligo derivante dai rapporti di lavoro;
- f) grave negligenza o malafede nell'esecuzione delle prestazioni affidate dalla stazione appaltante che bandisce la gara; o errore grave nell'esercizio dell'attività professionale;
- g) violazioni gravi, definitivamente accertate, rispetto agli obblighi relativi al pagamento delle imposte e tasse, secondo la legislazione italiana o quella dello Stato in cui sono stabiliti;
- h) iscrizione nel casellario informatico per aver presentato falsa dichiarazione o falsa documentazione in merito a requisiti e condizioni rilevanti per la partecipazione a procedure di gara e per l'affidamento dei subappalti;
- i) violazioni gravi, definitivamente accertate, alle norme in materia di contributi previdenziali e assistenziali, secondo la legislazione italiana o dello Stato in cui sono stabiliti;
- l) non essere in regola con le norme che disciplinano il diritto al lavoro dei disabili di cui a legge n. 68 del 1999;
- m) sanzione di interdizione di cui all'art. 9, comma 2, lettera c), D.Lgs n. 231 del 2001 o altra sanzione che comporta il divieto di contrarre con la pubblica amministrazione, oppure provvedimento interdittivo di cui all'art. 14, comma 1, D.Lgs n. 81 del 2008;
- n) iscrizione nel casellario informatico per aver presentato falsa dichiarazione o falsa documentazione ai fini del rilascio dell'attestazione SOA nell'anno precedente;
- o) vittime dei reati di concussione o estorsione, aggravati per associazione mafiosa, che non hanno denunciato i fatti all'autorità giudiziaria, emergente dagli indizi a base della richiesta di rinvio a giudizio formulata nell'anno antecedente alla pubblicazione del bando di gara;
- p) situazione di controllo o altra relazione, con altro partecipante alla stessa procedura, che comporti l'imputazione delle offerte a un unico centro decisionale, alle condizioni di cui all'art. 38, comma 2; 3) Condizioni di cui al punto 2), lettera c), anche per soggetti cessati nell'anno precedente;
- 4) Assenza di partecipazione plurima artt. 36, comma 5, e 37, comma 7, D.Lgs n. 163 del 2006;
- 5) Per i progettisti assenza di cause di incompatibilità art. 10, comma 6, d.P.R. n. 207 del 2010 e art. 90, comma 8, D.Lgs n. 163 del 2006; inoltre se associati o indicati ai fini della progettazione esecutiva, condizioni di cui ai numeri da 1) a 5), in quanto compatibili.

### III.2.2) **Capacità economica e finanziaria**

Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti: non richiesta

### III.2.3) **Capacità tecnica**

Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti:

(Requisiti ex art. 61, commi 1, 2 e 4, d.P.R. n. 207 del 2010 e art. 12, commi 1 e 2, legge n. 80 del 2014).

a) attestazione SOA:

a.1) nella categoria prevalente OG6 in classifica V;

a.2) facoltativamente nella/e categoria/e scorporabile/i OS22 in classifica IV;

in assenza di qualificazione il concorrente può eseguire direttamente oppure può subappaltare le predette lavorazioni;

a.3) in ogni caso i requisiti relativi alle categorie scorporabili non posseduti direttamente devono essere posseduti con riferimento alla categoria prevalente di cui al punto a.1);

b) sono fatte salve le disposizioni su raggruppamenti temporanei e consorzi ordinari (art. 37 del D.Lgs n. 163 del 2006); requisiti di ciascun operatore economico come segue:

— orizzontali: non inferiori alle quote di partecipazione, mandatario in misura maggioritaria con minimo 40 %, ciascun mandante minimo 10 % (art. 92, comma 2, D.P.R. n. 207 del 2010),

— verticali: mandatario in prevalente, mandanti nelle scorporabili (art. 92, comma 3, D.P.R. n. 207 del 2010);

c) sistema qualità della serie europea ISO 9001:2008, in corso di validità, settore IAF28; il requisito non è richiesto per le imprese che assumono lavori per i quali è sufficiente la qualificazione in classifica II;  
d) qualificazione per la progettazione attestata dalla SOA in classifica V ( ), oppure associazione o indicazione di progettisti ex art. 92, comma 6, lettera a), D.P.R. n. 207 del 2010; in ogni caso:

d.1) progettisti qualificati indicati nominativamente;

d.2) requisiti art. 263, comma 1, lettere a), ( ) b), c) e d), d.P.R. n. 207 del 2010, con le precisazioni di cui al disciplinare di gara, come segue:

— fatturato in servizi tecnici non inferiore a 2 volte il corrispettivo previsto (lettera a),

— servizi di progettazione di lavori di cui al punto d.3) per un importo globale non inferiore a 1 volta/e l'importo dei lavori da progettare (lettera b),

— 2 servizi di progettazione (cosiddetti servizi di punta) di lavori di cui al punto d.3) per un importo totale non inferiore a 0,40 volte l'importo dei lavori da progettare (lettera c),

— numero medio annuo di personale tecnico utilizzato non inferiore a 2 ( ) volte le unità stimate necessarie in 4 ( ) per la progettazione (lettera d);

d.3) ferma restando l'applicazione dell'articolo 8 del d.m. n. 143 del 2013, i lavori sono così identificati nella tavola Z-1 del predetto d.m.:

1) ID D04 importo: 4 416 389,10 EUR; ( )

2) ID Ia01, importo: 2 967 294,79 EUR.

#### III.2.4) **Informazioni concernenti appalti riservati**

#### III.3) **Condizioni relative agli appalti di servizi**

##### III.3.1) **Informazioni relative ad una particolare professione**

##### III.3.2) **Personale responsabile dell'esecuzione del servizio**

#### **Sezione IV: Procedura**

##### IV.1) **Tipo di procedura**

###### IV.1.1) **Tipo di procedura**

Aperta

###### IV.1.2) **Limiti al numero di operatori che saranno invitati a presentare un'offerta**

###### IV.1.3) **Riduzione del numero di operatori durante il negoziato o il dialogo**

##### IV.2) **Criteri di aggiudicazione**

###### IV.2.1) **Criteri di aggiudicazione**

Offerta economicamente più vantaggiosa in base ai criteri indicati di seguito

1. Progettazione. Ponderazione 5

2. Miglioramento tecnico. Ponderazione 35

3. Contenuti dei costi di gestione. Ponderazione 20

4. Valore del progetto alla sicurezza. Ponderazione 15

5. Prezzo (ribasso sul prezzo). Ponderazione 15

6. Termini esecuzione. Ponderazione 10

###### IV.2.2) **Informazioni sull'asta elettronica**

##### IV.3) **Informazioni di carattere amministrativo**

###### IV.3.1) **Numero di riferimento attribuito al dossier dall'amministrazione aggiudicatrice:**

CUP.: J63J07000160006. CIG (SIMOG): 5828141E16.

###### IV.3.2) **Pubblicazioni precedenti relative allo stesso appalto**

no

- IV.3.3) **Condizioni per ottenere il capitolato d'oneri e documenti complementari o il documento descrittivo**  
Termine per il ricevimento delle richieste di documenti o per l'accesso ai documenti: 26.8.2014 - 12:00  
Documenti a pagamento: sì  
Prezzo: 100 EUR  
Condizioni e modalità di pagamento: Versamento sul c/c postale n. 13500830 intestato a Ufficio Tesoreria del Comune di Volturara Irpina, oppure direttamente presso l'ufficio protocollo della stazione appaltante all'indirizzo di cui al punto I.1) , indicando come causale il numero CIG di cui al punto IV.3.1) o la denominazione di cui al punto II.1.1).
- IV.3.4) **Termine per il ricevimento delle offerte o delle domande di partecipazione**  
27.8.2014 - 14:00
- IV.3.5) **Data di spedizione ai candidati prescelti degli inviti a presentare offerte o a partecipare**
- IV.3.6) **Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione**  
italiano.
- IV.3.7) **Periodo minimo durante il quale l'offerente è vincolato alla propria offerta**  
in giorni: 180 (dal termine ultimo per il ricevimento delle offerte)
- IV.3.8) **Modalità di apertura delle offerte**  
Luogo:  
Comune di Volturara Irpina — I Piano La prima seduta di gara verrà comunicata a mezzo di pubblicazione sul sito del Comune nonché tramite PEC alle imprese che presenteranno l'offerta.  
Persone ammesse ad assistere all'apertura delle offerte: sì  
Informazioni complementari sulle persone ammesse e la procedura di apertura: Rappresentanti dei concorrenti, in numero massimo di due ( ) persone per ciascuno; i soggetti muniti di delega o procura, o dotati di rappresentanza legale o direttori tecnici dei concorrenti, come risultanti dalla documentazione presentata, possono chiedere di verbalizzare le proprie osservazioni.

#### **Sezione VI: Altre informazioni**

- VI.1) **Informazioni sulla periodicità**  
Si tratta di un appalto periodico: no
- VI.2) **Informazioni sui fondi dell'Unione europea**  
L'appalto è connesso ad un progetto e/o programma finanziato da fondi dell'Unione europea: sì  
Indicare il o i progetti e/o il o i programmi:
- VI.3) **Informazioni complementari**  
a) appalto indetto con determinazione/deliberazione n. 67 del 26.6.2014 ( ) (art. 55, comma 3, D.Lgs n. 163 del 2006);  
b.1) tutta la documentazione diversa dalle offerte inserita nel plico di invio;  
b.2) offerta tecnica in apposita busta interna al plico e contrassegnata dalla dicitura «offerta tecnica» con le proposte di varianti migliorative relative agli elementi di valutazione di cui al punto IV.2.1), numeri 1, 2, 3, 4, 5; ( ); in assenza di proposte migliorative relative ad uno o più d'uno dei predetti elementi agli stessi è attribuito il coefficiente 0;  
b.3) offerta economica e temporale ( ) in apposita busta interna al plico e contrassegnata dalla dicitura «offerta economica» mediante ribassi con le modalità di cui al punto b.4  
b.4) offerta di ribasso percentuale  
sull'importo dei lavori posto a base di gara, con obbligo di dichiarazione di presa d'atto e conoscenza di cui all'art. 118, comma 2, del D.P.R. n. 207 del 2010; nonché offerta di ribasso sull'importo del corrispettivo per la

- progettazione esecutiva di cui al punto II.2.1), numero 3); in ogni caso non sono soggetti a ribasso gli oneri di sicurezza di cui al punto II.2.1), numero 2);
- c) aggiudicazione con il metodo aggregativo compensatore di cui all'allegato G al D.P.R. n. 207 del 2010;
- d) aggiudicazione anche in presenza di una sola offerta valida (art. 55, comma 4, D.Lgs n. 163 del 2006);
- e) indicazione dei lavori che si intendono subappaltare; ( ) la Stazione appaltante provvede al pagamento diretto dei subappaltatori ( )
- f) gli operatori economici in raggruppamento temporaneo o consorzio ordinario devono dichiarare l'impegno a costituirsi, il capogruppo mandatario, i propri requisiti, le quote di partecipazione se orizzontali, e i lavori che ciascuno intende assumere se verticali (art. 37 del D.Lgs n. 163 del 2006, art. 92 del D.P.R. n. 207 del 2010);
- g) obbligo per i consorzi stabili, nonché per i consorzi di cooperative o di imprese artigiane, qualora non eseguano i lavori in proprio, di indicare i consorziati esecutori e, per questi ultimi, dichiarazioni possesso requisiti punto III.2.1) (artt. 36 e 37, comma 7, D.Lgs n. 163 del 2006);
- h) ammesso avvalimento alle condizioni di cui all'articolo 49 del D.Lgs n. 163 del 2006;
- i) indicazione del domicilio eletto per le comunicazioni e dell'indirizzo di posta elettronica e/o del numero di fax per le predette comunicazioni; (art. 79, comma 5-quinquies, D.Lgs n. 163 del 2006);
- j) pagamento di 200 EUR a favore dell'Autorità per la vigilanza sui contratti pubblici, con versamento on-line al portale <http://contributi.avcp.it> previa registrazione mediante carta di credito Visa, MasterCard, Diners, AmEx oppure in contanti, muniti del modello di pagamento rilasciato dal Servizio di riscossione, presso i punti vendita dei tabaccai lottisti abilitati al pagamento di bollettini, indicando codice fiscale e il CIG di cui al punto IV.3.1);
- k) dichiarazione di avere esaminato gli elaborati progettuali, di essersi recati sul luogo, di conoscere e aver verificato tutte le condizioni, ai sensi dell'art. 106, comma 2, D.P.R. n. 207 del 2010, con obbligo di sopralluogo assistito in sito e di presa visione degli atti progettuali ( ) attestato dalla Stazione appaltante;
- l) ogni informazione, specificazione, modalità di presentazione della documentazione per l'ammissione e dell'offerta, modalità di aggiudicazione, indicate nel disciplinare di gara, parte integrante e sostanziale del presente bando;
- m) disciplinare di gara e modelli per dichiarazioni ( ) disponibili all'indirizzo internet di cui al punto I.1);
- n) progetto posto a base di gara validato con verbale/provvedimento/atto formale in data 27.12.2013 (art. 55, comma 3, D.P.R. n. 207 del 2010);
- o) controversie contrattuali deferite all'Autorità giudiziaria, con esclusione della competenza arbitrale;
- p) responsabile del procedimento: Geom. Mario Conte, recapiti come al punto I.1).
- Il Responsabile della stazione appaltante: Geom. Mario Conte.

VI.4) **Procedure di ricorso**

VI.4.1) **Organismo responsabile delle procedure di ricorso**

TAR (Tribunale Amministrativo Regionale) per la Campania  
Piazza Municipio  
80133 Napoli  
ITALIA  
Telefono: +39 0817817111  
Fax: +39 0815529855

**Organismo responsabile delle procedure di mediazione**

Responsabile del procedimento di cui al punto VI.3, lettera q)

VI.4.2) **Presentazione di ricorsi**

Informazioni precise sui termini di presentazione dei ricorsi: Previa eventuale comunicazione di voler proporre ricorso giurisdizionale:

- a) entro 30 giorni dalla pubblicazione del presente bando per motivi che ostano alla partecipazione;

- b) entro 30 giorni dalla conoscenza del provvedimento di esclusione;
- c) entro 30 giorni dalla conoscenza del provvedimento di aggiudicazione.

VI.4.3) **Servizio presso il quale sono disponibili informazioni sulla presentazione dei ricorsi**

Responsabile del procedimento di cui al punto VI.3, lettera q)

VI.5) **Data di spedizione del presente avviso:**

4.7.2014